

# かわ八

加茂郡川辺町



## 祝100歳

水野をはるさん 明治33年1月23日生  
明治、大正、昭和、平成と長い時代を歩ん  
でこられた水野さんに、国からお祝いが送  
られました。いつまでもお元気で。

おもな内容	
●コンピュータ西暦2000年問題	②～③
●今日の給食なあに？	④～⑤
●TOWN NEWS	⑥
●運動会・団結祭	⑦
●40歳からの健康づくりで 元気で豊かな老後をつくりましょう…	⑧～⑨
●情報ボックス	⑩～⑯

1999  
10  
No.363

# コンピュータ西暦2000年問題

## 2000年ではない「今年の問題」です。

西暦2000年問題は、来年の問題ではありません。  
すぐに対応が必要な今年の問題なのです。

西暦2000年になると、古いコンピュータシステムが誤作動し、世界中でさまざまなトラブルを引き起こすといわれる「西暦2000年問題」。2000年まで残すところ2か月を切り、早急な対応が求められています。多くの方にこの問題への理解を深めていただきたいと思います。

### コンピュータが一斉に混乱する？

1999年と2000年、どちらが先か分からなくなっている。「コンピュータ西暦2000年問題」は、コンピュータのそんな単純な混乱から起きる重大な問題です。

データの処理能力が現在のように高くなかったころのコンピュータは、西暦の上二けたを省略し、下二けただけで年数を扱つてきました。例えば1999年なら、「99」としていたわけです。

ところが、2000年に入ると数値は「00」となり、前年と比べると大小が逆転して問題が起ります。コンピュータが「00」を「1900」と認識して誤作動したり、

混乱してストップするなど、さまざまなトラブルを起こすおそれがあるのです。

また、事務処理用のコンピュータだけでなく、プログラムを内蔵したマイコン（マイクロチップ）などによって制御されている機械や家電製品でもトラブルが発生するおそれがあります。このため、同様に注意が必要です。

### 身の回りの製品等の対応状況 (一般的な例としてのめやす)

#### (1) 家電製品

・ オーディオ・テレビ・ビデオ等(AV機器)

・ 機種によつては2000年問題による支障が発生する可能性があります。支障の生じる製品についてはホームページ等で情報の提供を行つており、問い合わせ対応窓口も設けられています。

(2) オーディオ・テレビ・ビデオ等(AV機器)

・ 機種によつては2000年問題による支障が発生する可能性があります。支障の生じる製品についてはホームページ等で情報の提供を行つており、問い合わせ対応窓口も設けられています。

#### (1) 乗用車関係

・ 2000年問題は生じないとされています。現在最終確認を行い、各社において結果の公表を行う予定です。

(2) 交通信号機

・ ほとんどのものに2000年問題は発生しないと考えられています。

#### (3) ファクシミリ

・ 機種によつては2000年問題による異常など、不具合が生じる可能性があります。

・ 対応方法については、ホームページ等により公開されています。

・ 消防、救急業務に支障をきたすことはない見込みです。

#### (3) 消防車・救急車

・ 接続テストが実施され、2000年以降においても正常に作動することが確認されています。

#### (3) 自動現金受け払い機

・ 各店舗のカード読み取り端末の入れ替え等の対応は完了しています。また、カード会社でも自社内システムの修正、対外ネットワークとの接続試験を含めたすべての対応を完了する予定です。

#### (3) クレジットカード

・ これらは2000年問題は生じないと考えられています。

・ 機種によつては未対応のものもあり、不具合が生じる可能性があります。

#### (2) 携帯電話

・ NTTについては交換機、顧客管理システムはすでに4桁化を済ませており、周辺機器を含めた全対応を了する予定です。

#### (1) ハイレーティー

・ エレベーターの運行制御には支障が生じないことが確認されています。

## 【電気】

・電力供給を直接コントロールする機能については、停電や電圧異常等供給上及び保安上支障となる事態も発生しないことが確認されています。

## 【水道】

・日付による管理を行っています。また、一部施設が停止したとしても、手動運転に容易に切り替えられるため支障はないと考えられます。

## 【食品】

・総合スーパー、コンビニ等のチャーン化された小売店においては、大量の食品を扱うためにPOSシステム(販売自動情報管理)やEOS(自動受発注)が導入されています。現在これらのシステムの調整や2000年問題への対応が急速に進められています。

## 企業での さまざま なトラブル

いまやコンピュータは社会のあらゆる分野に普及しています。そのため、私たちの身近な企業などでも次のような問題が発生する可能性があります。

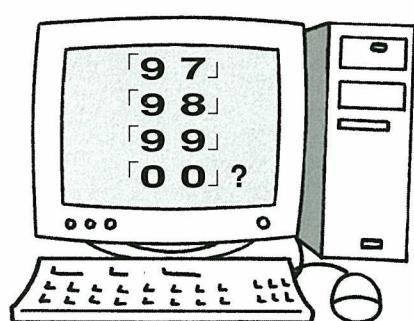
### 【年数計算やデータ管理などのトラブル】

正しい日付表示や年数計算ができなくなります。社内的なトラブルはもちろん、取引先にも迷惑をかけることがあります。

### 【想定されるコンピュータの障害】

・重要なデータが消失してしまう。  
・物品の注文や代金の請求などができない。  
・誤った支払いが自動的に行われてしまう。

### 【取引先のシステム誤作動も引き起こす】



## 2000年問題 対応のポイント

### ◆まず、状況を把握する

◆対応が必要とされる「コンピュータシステム及び製品」がどのくらい存在するのかを正確に把握してください。

### ◆購入先に問い合わせる

◆コンピュータシステム及び製品の購入先に「2000年問題への対応ができる」とか「問い合わせてください」。

### ◆対策に優先順位をつける

◆未対応のコンピュータシステム及び製品すべてについて、迅速に対応することがベスト。しかし、予算上あるいは時間的に不可能な場合は対応実施の「優先順位」を考えてください。

### ◆困ったときは「専門家」を活用

検討や対応の作業などが実施できそうにない場合は、積極的に外部の「専門家」を活用してください。

## 2000年問題に関するホームページ

首相官邸	<a href="http://www.kantei.go.jp/jp/pc2000/">http://www.kantei.go.jp/jp/pc2000/</a>
自治省	<a href="http://www.mha.go.jp/2000.html">http://www.mha.go.jp/2000.html</a>
消防庁	<a href="http://www.fdma.go.jp/2000nen/2000.html">http://www.fdma.go.jp/2000nen/2000.html</a>
全国銀行協会	<a href="http://www.zenginkyo.or.jp/y2k/y2k4.html">http://www.zenginkyo.or.jp/y2k/y2k4.html</a>
地方銀行協会	<a href="http://www.ctiginkyo.or.jp/oshirase/news05.html">http://www.ctiginkyo.or.jp/oshirase/news05.html</a>
社団法人電気通信事業者協会	<a href="http://www.tca.or.jp">http://www.tca.or.jp</a>

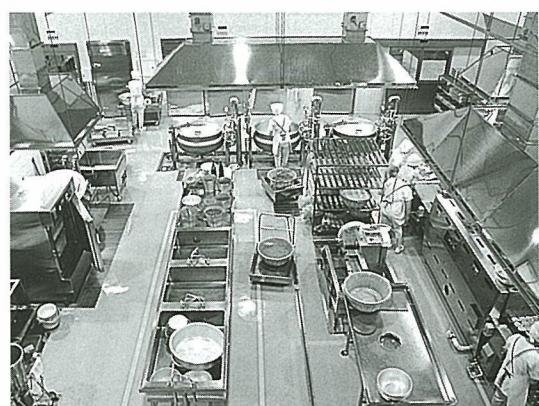
事業者の方で、コンピュータシステムの2000年問題について相談されたい方は	ソフティピアジャパン「岐阜県地域情報化相談室」
受付月曜日、水曜日の午後1時から午後5時まで(相談は無料です)	0120-200-451



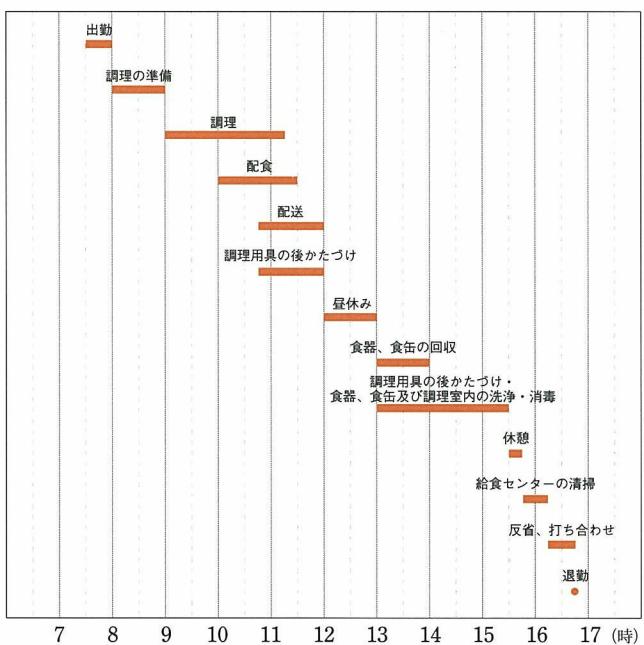
# 今日の給食をあわせ?

こどもたちがいつも食べている給食、その給食は栄養のバランスや衛生面などについていろいろなことを考えてつくっています。今回は、こどもたちの給食がどの様につくられているか川辺町学校給食センター（川辺町学校給食共同調理場）をのぞいてみましょう。

献立の作成	(約1か月前) ・栄養士が、カロリーやビタミンなど11種類の栄養の計算を行いこどもたちの基準にあった1か月分の献立表を作成します。
食材の注文	(約20日前) ・栄養士によって作成された献立の食材を注文します。この際、保存可能な食材（乾物、調味料等）以外は、それぞれ調理日に搬入されます。
出勤	・水道水の検査や調理員の健康状態など6項目にわたる衛生チェックを行います。調理員は専用の衣服に着替え、手の殺菌消毒をした後に調理室に入り搬入される食品の数量と状態の確認をし、野菜の下処理（水洗いや皮むきなど）を行います。また給食センターでは、調理員8人で1,250人分の給食を作っています。
調理	・下処理のされた野菜や肉・魚その他材料を食べやすい大きさに切り、すべての食材に火を通して、献立のとおり作られます。
配食	・できあがった給食は、場長の検食を受け各小中学校のクラスごとに分けトラックに積み込みます。そして、お昼にはこどもたちの所に届きます。また給食は、衛生上出来上がりからこどもたちの口に入るまでに、2時間を超えないように調理し配達します。
調理用具の後かたづけ	・調理に使った鍋や釜などの用具を洗い消毒を行います。
食器・食缶の洗浄	・各小中学校からこどもたちの使った食器や食缶は、回収後洗浄を行い、次の日に備えクラスごとに分けられ消毒処理をします。最後に調理室の後かたづけ、清掃、消毒を行います。
反省・打ち合わせ	・次の日の役割分担や調理方法の確認を行い、調理員が気づいたことや思っていることを発表するなど、よりよい給食を目指しています。



## スケジュール



## 声

### 給食センタースタッフから、みなさんへのメッセージ

☆私たちは、子どもたちが毎日の給食を食べながら、健康に生きるためにどんなものを、どのくらい食べたらよいかということを学んでほしいと思っています。そして生涯を通じて、食べものと食べることを大切にする人になつてもういたいと願っています。

栄養士

☆「川辺町の子どもたち」、新しい陶器の食器でもりもり食べて心も体も健康で夢に向がつてがんばろう。

調理員

☆「〇〇〇〇年に向かつて「給食を残さない丈夫な体」をテーマに未来の川辺町を担う立派な体力を作りましょう。



## 学校給食用の食器がかわりました

平成四年から川辺町の各小中学校でも使用していたポリカーボネート食器（プラスチック製）から環境ホルモンに指定されているビスフェノールA（人体への影響についてはまだくわしいことは分かっていますが、女性ホルモンと似た作用があることが知られています。）が溶出すること

が分かつたため高強度磁器食器（陶磁器）に変更しました。高強度磁器食器は作業性が悪く維持管理に経費がかかるなどの反面、一般的の磁器と比較するとおよそ一から八倍の衝撃強度をもっており、鉛やカドニウムの溶出の心配なく安全で清潔感のある食器です。



## お年寄りと仲良く稲刈りに挑戦



9月14日、川辺第一保育園がお年寄りの手ほどきを受けながら稲刈りを行いました。

園児らは春に田植えを行い、日頃から稻が大きくなっていく様子を見ており、今回の収穫を心待ちしていました。

この日は手伝いに駆けつけた高齢者学級のお年寄りの手を借りながら黄金色に実ったコシヒカリを元気いっぱいに刈り取っていました。

## やすらぎの家が便利になりました



このほど、やすらぎの家にエレベーターが設置されました。これは福祉の総合施設として住民の方がいつでも気軽に利用でき、2階で行われる行事等にも不自由なく参加していただくためのものです。

## 寄付

ありがとうございます。

栗山正一さん  
(中川辺)

立ってください  
と20万円の寄付  
をいただきました。



## 表彰

平成11年度

岐阜県優良  
社会教育委員表彰

このほど、西山桂子さんが社会教育行政への功績が認められ岐阜県社会教育委員連絡協議会から表彰を受けました。

## 敬老会



敬老会が開催されました。

開催日には福祉バスでお年寄りを送迎し、保育園児の歌声を皮切りにボランティアの踊りなどが披露されました。また、福祉推進員・協力員の手作りの食事にも舌鼓を打ち楽しむ一日を過ごしました。

## いざというときに備えて

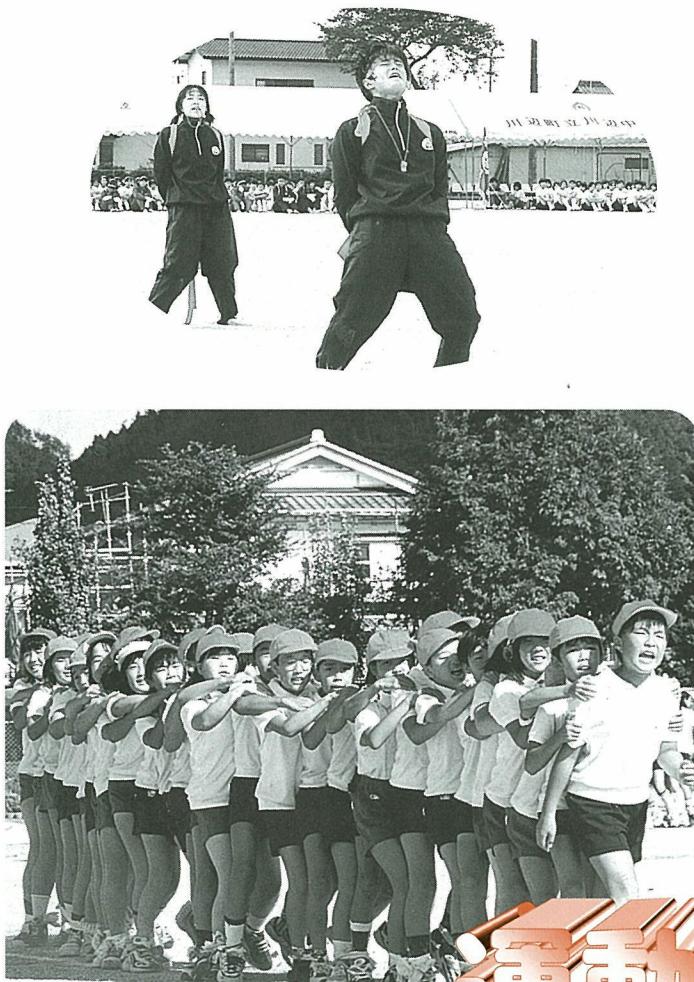


9月12日、町消防団の夏季訓練が開催されました。当日は午前7時頃にサイレンが鳴り山楠公園付近での火災発生が想定されました。訓練では実際に放水をするなど本番さながらの消火訓練が行われました。また終了後には、9月9日の「救急の日」にちなんで救急法の講習会を開催し、心臓マッサージや人工呼吸の方法を学びました。

## 地域とともに



8月31日、川辺学校協議会が開催されました。この会は、中央審査学校意見を聞くことで、より一層地域に開かれた学校づくりを推進することを目的として設置されました。



# 運動会・団結祭

9月18日、川辺中学校で団結祭が行われました。今年のスローガンは心ひとつに カタチのないものをつかみとれで緑、赤、青、白の4つの団に分かれて各団とも優勝という目標に向かって一致団結し、がんばりました。

また25日には各小学校でも運動会が開催されました。全児童を縦割りにし団編成が行われ、児童達は心をひとつにし1か月間練習してきた成果を発揮しました。





ンスがとれた食事をする  
「適度な運動をする」「心身を  
休養させる」という三つの觀

点から、生活を改善していく  
必要があります。

この三つのなかで、一番お  
つくうに感じられるのは、適  
度な運動を取り入れることで  
すが、心身の機能をさびつか  
せないためにも、適度な運動  
を行うように心がけましょ  
う。

体力に自信がない、運動す  
る時間がないという人は、身  
近なウォーキングから始めて  
はいかがでしようか。

**★ウォーキングが生活習慣病  
を防ぐ**  
ウォーキングはジョギング  
や水泳、サイクリングと同じ  
有酸素運動の一種です。

有酸素運動とは、長時間に  
わたって酸素をたくさん取り  
込みながら行う運動です。こ  
の運動は、心臓や肺、血管な  
ど循環器系の動きを強くし、  
体の代謝機能を高めるため、  
肥満や動脈硬化防止にも効果  
的です。なかでも、ウォーキ  
ングは最も体に対する負荷が  
軽く、時間や場所を選ばずに

## 無理なく続ける健康づくり

### ウォーキング

#### ◇ウォーキングの正しい姿勢◇



#### \*ウォーキング前後にはストレッチを



# 『しつけ』について思うこと

川辺第一保育園 園長

武市京子



小さい頃のしつけは、一生のものだからしつかりしつけていかなければならないと、私たち大人は身構えて頭の中だけで理解して、子供達の心には届いていない状態になってしまってはいないでしようか。口先だけで「・・しなさい」、「・・しましよう。」と押しつけてしまっている気がします。園でもそうですが、「トイレのぞうりをそろえますよ。」「ゴミはゴミ箱に。」とか「片づけはきちんと、廊下は静かに。」など言い続けなければならない原因はどこにあるのでしょうか。

幼児期は（それ以後もずっとそうでしようが）身の回りの事を『自分でする』『自分で考えてする』このことがとても大切です。

離乳もすぎ、自分の手を自分で口にもつていけるように

なつたら、クチャクチャでも自分でやらせる、口の周りが汚れても、床が汚れても自立（自我）の芽生えの第一歩は、ここにあると信じます。食べることは生きることですか。食事は食べさせられるのではなく食べるという自分の意志が働いてこそ意欲がでて自立心が育っていくのだと思います。そして『しつけ』は、「汚れたね、一緒に拾おうね。」から始まると思います。「一人でできたね。」を基本にしつけていけば、きっと自分からすすんでやろうとする心が育つていくと思います。

子供達は色々な場で色々な人に色々なことを教えてもらったり学んだりすると思いまが、『見て育つ』事も確かです。先日赤信号で止まっているとき、歩いてきた七／八人の男性の中の一人が紙コップをくつがえる程に高かるサンダルの

普をクシャクシャとして道端に捨てるのを見ました。また違う日にはある交差点を通過した時、信号待ちの車が運転席のドアを開けて道路に置いたと思われるコーヒーフ缶が立っていました。二つとも私は自身通りすがりで拾おうともせず情けない事ですが。

ゴミを拾う、ゴミを捨てないというしつけは、幼い頃から「人の為ではなく、自分の為なんだ。」という道徳心のある環境の中で育てたら、紙コップも缶も持ち帰るなり、所定の場所に捨てるなりの行動の出来る大人になっていくと思います。

大人の行動の全てを見て、言葉の全てを聞いて育つている子供達です。私たち大人自身の『すること』を今一度考

## ●わたしの作品●

### ◆短歌◆

粉飾の決算の果て資金受け

映像に浮く顔あつかまし

くつがえる程に高かるサンダルの

乙女と向き合う電車の座席

嵐し湖「ココマデオイデ」と親鸞は

MRI映りし吾が身の断面図

主治医の説明くい入りて聞く

二番とも幼などの将棋に勝ちしこと

悔いおり二十年経ちたる今も

赤坂富美子

山田志ま

紅谷茂

渡辺節夫

長瀬宗子

松岡節子

岩井三千代

横山寿子

肥田久美

塩漬けの梅に赤紫蘇たっぷりと

冷えし西瓜の五臓に沁みる

両翼の「日の丸」を見て久びさに

理非のつかぬを仰げて戸惑う

振り入れ安堵の時を封じぬ

くり返すハイジャックのニュース忍びなく

花トピア花に憩える人あれど

花に戯むる蝶の影なし

止痛薬に五体の平穏まもられて

鱗つかむ子供の群に割り込みて

大人の歓喜も共にこだます

勞せずに登りし富士の五合目は

まだ俗界のざわめきの中

長々と横たふ案山子に雨激し

残り湯に満ち足りし日よ秋深し

佐伯美千代

土屋正子

寺田島子

遠藤豊

堀下博子

岩井三千代

山田君子

山田志ま

横山寿子

肥田久美

塩漬けの梅に赤紫蘇たっぷりと

冷えし西瓜の五臓に沁みる

両翼の「日の丸」を見て久びさに

理非のつかぬを仰げて戸惑う

振り入れ安堵の時を封じぬ

くり返すハイジャックのニュース忍びなく

花トピア花に憩える人あれど

花に戯むる蝶の影なし

止痛薬に五体の平穏まもられて

鱗つかむ子供の群に割り込みて

大人の歓喜も共にこだます

勞せずに登りし富士の五合目は

まだ俗界のざわめきの中

長々と横たふ案山子に雨激し

残り湯に満ち足りし日よ秋深し

佐伯美千代

# **HEALTH IS BEST**

おめでた

## おくやみ

◆8月中の届出◆

※住民票を基準に掲載【掲載を希望される方は、届出（戸籍届出・証明書請求等）の際に住民課窓口に申し出ください。】

——出生

(左から住所・出生年・父親・性別の順)

上川	江口	ひろき	直孝	男
石	岩井	かつ克	宏昭	男
石	吉田	はや隼	利治	男
中川	櫻井	みな葉	樹春	女
西柄井	古田	なつ夏	直智	男
西柄井	加藤	ら空	樹浩	男
比久見	清野	りょうた青	正徳	男
比久見	大脇	よしと亮	和知	男
比久見	佐々木	のぶ嘉	久宏	男
下麻生	町田	えく悦	夏樹	女
下麻生	渡辺	ひかる旺	英樹	男

——結 始

下川辺 嶋崎 博一  
=大垣市 大橋 陽子  
下飯田 村上 純子  
=美濃加茂市 田口 伸也

——死 亡

(左から住所・死亡者・世帯主の順)				
上川辺 所 慶一	78歳	本人		
上川辺 則武 豊	75歳	本人		
石 神 曾我 吉伸	48歳	本人		
中川辺 西村 信之	75歳	長生		
中川辺 岩田 隆夫	48歳	本人		
中川辺 杉山 肇	86歳	本人		

結核はかつて「国民病」といわれる時代がありましたが、生活水準の向上や医学、医療の進歩などにより大きく改善されました。

しかし結核は、平成9年で約4万2千人の新しい患者さんが出、約2千7百人が結核で亡くなるという国内最大の感染症です。

最近新聞やニュースでも報道されるように結核の集団感染や高齢者や若年者の感染の増加が問題になり、厚生省が今年7月に「結核緊急事態

## 結核緊急事態宣言出される ～年に1回は胸のレントゲンをとりましょう～

宣言」を出したことは記憶に新しいことです。

結核は、せきやくしゃみをしたときに結核菌が飛び散り、その菌を吸い込むことで感染します。

多くの場合は感染してもからだの免疫がはたらき発病を押さえてくれます。しかし結核菌はからだの中で何十年も生きており、高齢になったり病気をするなど抵抗力が落ちると結核菌の活動が活発になり発病します。

日本の結核患者の半数は高齢者であるため対策が必要です。

結核の初期症状は「咳、痰、発熱」などでかぜによく似ています。これらの症状が2週間以上続いた場合は結核を疑いましょう。病気が進むと「血痰、胸の痛み」などの症状が現れます。

結核は検診で発見できるので進んで受けましょう。検診は職場や地域で行われています。そこで早期に発見されれば人にうつすこともなく薬によって治療することができます。自分だけは大丈夫と思わないように



しましょう。

また、結核に対する抵抗力を高めるために、健康的な生活を心がけましょう。

川辺町では10月から町内各地で結核住民検診を行います。4月に申し込みをされていない方でも当日検診場所にきていただければすぐに受けすることができます。

この機会に結核について学んでみませんか。保健センターでは結核についてのパンフレットを用意しています。どうぞご利用ください。

(井 戸)

秋暑し路地裏に濃きカレーの香  
都屋内も杖つく父や敬老日  
古新聞括りひと夏終わりけり  
朝処暑とテレビのつたふ日曜日  
峠深くカンナ咲かせて一軒家  
虫鳴くや声おとし読む正信偈  
マジックの裏の見たしやこぼれ菴  
たらい船小木の港の新涼に  
星の降る峠に通りぬしおどし  
櫨の実や晩祷ながき修道女

狂俳

境内外  
春の川  
十六夜  
嬉しがり  
すべる  
こりや大変  
七夕  
濡れた落葉で  
岩田帶巻く腹撫でる  
慌てて降りた駅違う  
商店街に景気呼ぶ  
すべる  
瓶落しの陽が沈む  
せんべをねだる鹿群れる  
雪解に水車目を覚す  
塗り箸がうどんと遊ぶ  
恩讐越えてのみ振るう  
春雨止んで輪を画く  
春辺に芦の角覗く  
一心不乱  
春の川  
すべる  
境内外  
初虹  
春の川

水野 栗山 小沢 川崎 中島 小栗 小島 佐伯 小嶋 坪内 片桐 加藤 井戸 日下部 雅苑 幸雪

名倉晃子 渡辺紀子 村山智二 岡本行雄  
山田年夫 木沢信生 文子国光 井若周  
矢田鹿苑 周二馬場

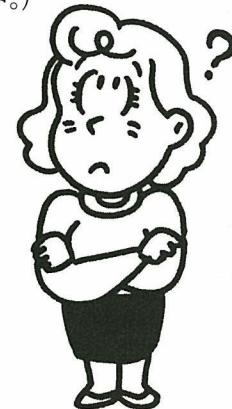
# 契約トラブル これで防げます。

## あなたを守る契約チェックシート

「契約書をもっとしっかり読んでおけば良かった」「大切なことはわかっているけど、難しくて全部読むのは面倒」…こんな経験はありませんか。契約後の確認にも役立つ、便利なチェックシートができました。(希望される方は役場企画課(■53-2511内線223)までお問合せください。)

### ★契約の際にはチェックシートを記入しましょう。

- 契約内容を口頭で説明されたときは、注意が必要です。(口頭でさらりと流されてしまった内容に、後で「あっ」と驚かないためにも、メモをする要領で内容を確認しましょう。)
- 訪問販売などで判断時間が取れないときも、要注意です。(時間がないことをいいことに、せかして契約を成立させる悪徳業者もいます。内容をしっかりと理解し、十分な納得のもとで契約をしましょう。)



### ★契約内容は次の6点によって確認できます。

- ①契約日と受け渡し日 (案外忘れやすいものです。)

- ②注文商品やサービス名 (後日返却する場合には最も重要なものです。)

- ③契約先の住所や電話番号、担当者 (架空の会社、電話をかけてもつながらないことがあります。)

- ④金額と利用クレジット名など支払い方法 (金額はもちろん、支払い方法は納得したうえで選択しましょう。)

- ⑤返品と解約の規定 (品質保証やクーリング・オフには期間があります。クーリング・オフについての詳細は広報かわべ5月号をご覧ください。)

- ⑥本人の自答によるチェック欄 (もう一度ゆっくり自分の意志を確認することが大切です。お年寄りや未成年の契約の場合は、家族の同意を得ておくとなお安心です。)

契約チェックシート					
① 契約した日 年 月 日 商品の受け渡し日 年 月 日	⑥ チェック欄				
→ ● 契約書などの書面を受け取りましたか？ YES					
→ ● この商品・サービスでいいですか？ YES					
→ ● 相手の連絡先をきちんと確認しましたか？ YES					
→ ● 金額は妥当ですか？ 支払いは可能ですか？ YES					
→ ● 支払い方法を確認しましたか？ YES					
→ ● 解約の方法などは納得できましたか？ YES					
→ ● ご家族の同意は得られていますか？ YES					
すべてYESになりましたか？					

※その他 契約等についてのご相談は岐阜県消費生活センター ■058(265)0999

# 情報

# ホット

役場 ■ 53-2511

## 募集

### 2000年世界農林業センサスの調査員を募集します

平成12年2月1日現在で2000年世界農林業センサスが実施されます。この調査は、我が国の農林業・農山村の基本構造とその変化、また土地・労働力等の実態を明らかにすることを目的としています。

川辺町ではこの調査の調査員を次とおり募集します。

**【資格】** 年齢、性別は問いません。統計業務に关心があり、戸別訪問、調査など調査員として支障なくできる方

**【申込期限】** 平成11年11月17日(水)

**【申込場所】** 役場企画課（内線223）

## 相談

### 行政相談週間10月17日～23日

あなたは毎日の暮らしの中で、国・県・町やJR、NTTなどの特殊法人の仕事について、「こうしてほしい」「どうしても納得がいかない」などの意見や要望・苦情をお持ちになったことはありませんか。『行政相談』とは、そんなみなさんの声をお聞きし、公正中立な立場でその解決を図っていく制度です。

JR、NTTなどのサービスについての苦情、要望などもお聞きしますので、

日ごろお気づきのことを、遠慮なくお聞かせください。

川辺町では、総務庁長官から「行政相談員」を委嘱されている池田承徹さん（川辺町西柄井1220番地）が次のとおり行政相談所を開設いたします。

#### 【日時】

10月6日(木)・12月1日(木)

午前9時～午後0時

#### 【場所】

役場3階 図書室

※当日都合の悪い方は、行政相談員への手紙などでも受け付けていますのでご利用ください。

●総務庁岐阜行政監察事務所

行政苦情110番

■058-246-1100

## 平成11年度 共同募金運動

### 趣旨

今日の福祉ニーズの多様化の中で、民間社会福祉事業の推進が一層重要になってきています。特に、地域社会の創意と工夫をいかした福祉サービスや福祉活動が活発に展開されつつあるとき、その貴重な財源として赤い羽根共同募金に対する期待はますます大きくなっています。

そこで、本年も「たすけあいの心」から行われる共同募金運動を積極的に推進します。

### ●スローガン

## 「みんな一緒に生きていく。」

### ●全国共通シンボル 「赤い羽根」

募金期間 10月1日～12月31日

### ◇ 実施主体 ◇

社会福祉法人 岐阜県共同募金会

■058-273-1111

川辺分会（やすらぎの家内）

■53-2121



11月  
NOVEMBER

# まちのカレンダー

(都合により時間が変更になることもあります)

## ◆保育園・学校行事

- 1日(月) 第1・第2保育園文歓会
- 11日(木) 中学校合唱祭
- 20日(土) 北小資源回収
- 26日(金) 各小学校音楽会

## ◆消防

- 28日(日) 消防秋季訓練

## ◆献血

- 18日(木) 10:00~12:00 (保健センター)
- 13:30~16:30 (かしおゴルフ場)

## ◆心配事相談

- 10日(水) 9:00~12:00 (やすらぎの家)
- 17日(水) 9:00~12:00 (やすらぎの家)

## ◆川辺ふれ愛まつり'99

- 20日(土)・21日(日) (役場前駐車場)

## ◆文化祭

- 6日(土)・7日(日) (中央公民館)

## ◆ごみ収集

- 9日(火) 燃やせないごみ(金物類)  
資源ごみ(食用空き缶) 粗大ごみ(金物類)
- 18日(木) 陶磁器

## ◆休日の水道修理店 (11月分) ◆

- |        |           |
|--------|-----------|
| 3日(水)  | 三品住宅設備    |
| 6日(土)  | 栄伸工業所     |
| 7日(日)  | (有)飛水プロパン |
| 13日(土) | 加茂水道工業株   |
| 14日(日) | (株)中嶋設備   |
| 20日(土) | (株)和泉管工   |
| 21日(日) | (株)長谷川商店  |

- |           |
|-----------|
| ■ 53-2277 |
| ■ 53-2706 |
| ■ 53-2144 |
| ■ 53-4584 |
| ■ 53-2607 |
| ■ 53-5102 |
| ■ 53-5025 |

- |        |           |
|--------|-----------|
| 23日(火) | (有)マルミヤ水道 |
| 27日(土) | (株)渡辺工務店  |
| 28日(日) | 三品住宅設備    |

- |           |
|-----------|
| ■ 53-2263 |
| ■ 53-2123 |
| ■ 53-2277 |

※都合により当番店が変わることあります。  
※当番店に電話が通じないときは役場(■53-2511)までご連絡ください。  
※修理対象は、町の上水道管と直結された給水装置のみです。

午後6時30分～午後8時30分

【応募締切】11月20日(土) (当日消印有効)

○国際協力事業団東海支部

■052-221-7103

岐阜県総務部国際課

■058-272-1111

## 登録

骨髄バンクの登録に  
協力ください

白血病等血液難病の患者さんは、骨髄移植で健康を取り戻せるようになりました。

しかし骨髄移植を成功させるには、白血球の型が一致(型が一致するのは数百人から数万人に一人)しなければなりません。そのため多くの方の協力が必要です。

【日時】11月6日(土)

午前9時45分～午後3時

【場所】美濃加茂市中央体育館  
プラザちゅうたい

(美濃加茂市 産業祭会場内)

◆登録には予約が必要です

○予約先 可茂保健所保健指導課  
保健予防係  
■25-3111

○予約時間 午前8時30分～午後5時  
(月～金)

○予約締切 10月29日(金)



## エスティバル

### 第13回岐阜県農業フェスティバル

岐阜県農業フェスティバル実行委員会では、「210万県民の健康を守る岐

年金額も物価の変動に応じてスライドするため、年金の実質価値は将来にわたって維持されます。

年金週間を機会に、みなさんも、公的年金制度について考えてみましょう。

## 調査

### 道路交通センサス

道路交通の現状を把握し今後の道路政策を策定するため、10月から11月にかけて全国一斉に自動車の利用実態を調査します。調査項目に路側での交通量観測の他、車を止めたりご家庭を訪問したりする調査があります。ご迷惑をおかけしますが、おねがいします。

○岐阜県土木部道路建設課

■058-272-1111



## リーンピア恵那

### (大規模年金保養基地)

グリーンピア恵那では、「99秋の感謝ウィーク」を開催。

期間中に下記のコーナーを切り取って持参していただきますと、次の特典があります。

- 4名様まで入場無料
- プレイ券2点プレゼント
- 入浴半額割引券4名様分プレゼント
- マレットゴルフ割引券  
(通常300円を200円)

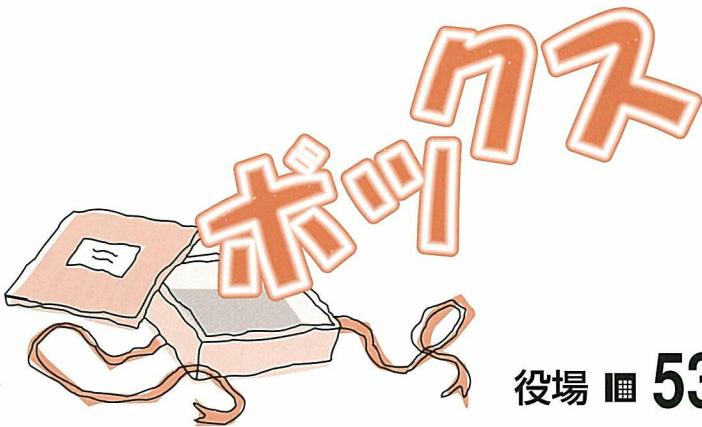
【有効期限】10月30日(土)まで

○グリーンピア恵那

■0573-23-2041

無料入園券  
グリーンピア恵那「99秋の感謝ウィーク」  
10月1日㈮～10月30日㈯

# 情報



役場 ■ 53-2511

## 運動

### 平成11年度全国地域安全運動

「みんなで つくろう 安心の街」をスローガンに、10月11日(月)～20日(水)の10日間にかけて実施されます。

この運動の目的は、地域社会における県民生活の安全と平穏の確保に資する団体・警察が期間を定め、この間ににおけるそれぞれの地域安全活動をさらに強化するとともに、その相互間の連携の緊密化を図ることにより、地域安全活動の効果を最大限に挙げ、地域安全活動により一層の浸透と定着化を図り、もっと犯罪・事故・災害等の不安のない安全で安心して生活のできる地域社会を実現することを目的としています。

#### 【実施重点】

- ◆ 幼児連れ去り事案の未然防止
- ◆ 少年の非行防止
- ◆ 銃器・薬物使用犯罪の未然防止
- ◆ 廃棄物不法投棄事案の未然防止
- ◆ 暴力追放
- ◆ オウム真理教関係者指名手配被疑者の発見・検挙
- ◆ 地域住民に身近な犯罪の防止

## 月間

### 労働保険適用促進月間

#### ★労働保険とは

「労災保険」と「雇用保険」とを総称したものです。

「労災保険」は、作業中や通勤途上にケガをしたり死亡した場合などに必要な給付を行います。

「雇用保険」は、労働者が失業した場合の失業給付制度、教育訓練を受講、終了した場合に支給される教育訓練給付制度や、在職中の60歳以上65歳未満の方が60歳到達時の賃金に比べ低下した場合や育児休業、介護休業の取得により賃金低下があった場合に支給される雇用継続給付制度があります。

また事業主には、失業の予防、雇用の安定を図っていただくための各種助成制度があり、いずれも労働者の生活

と雇用の安定のために必要な給付を行います。

★一人でも労働者を雇用している場合は、法律上労働保険への加入が義務づけられています。未加入の事業主の方は、今すぐ手続きをしてください。

★パートタイム労働者も被保険者となります。

一週間の所定労働時間が20時間以上のパートタイム労働者の方は、要件を満たせば雇用保険の被保険者となります。

■ハローワーク（公共職業安定所）  
労働基準監督署 労働保険事務組合

## 賃金

### 岐阜県最低賃金の改正

岐阜県労働基準局では、県内で働くすべての労働者に適用される「岐阜県最低賃金」を10月1日から改正します。

改正後の最低賃金は、日額5,262円（改正前5,217円）時間額658円（改正前653円）です。

この最低賃金は、臨時、パートタイ

マー、アルバイトなどといった雇用形態に関係なく、すべての労働者に適用されます。

最低賃金の対象となる賃金は、通常の所定内賃金に限られ、ボーナスなどの臨時の賃金、休日・時間外などの割増賃金や精勤手当、通勤手当（交通費）、家族手当は対象となりません。なお、最低賃金に反する労働契約は無効とされ、最低賃金額と同額の定めをしたものとみなされます。

■岐阜県労働基準局 賃金課

■058-245-8104

## 明会

### 青年海外協力隊募集説明会

あなたの技術・経験・情熱を開発途上国で生かしてみませんか。下記のとおり募集説明会を開催いたします。説明会は予約不要入場無料、是非ご参加ください。

【会場】多治見市 多治見市学習館

■0572-23-7022

【日時】11月12日(金)

## 至急情報

### (株)アメリカ屋靴店のギフトカードをお持ちの方へ

(株)アメリカ屋靴店が破産したため、使用できなくなった同社発行のギフトカードをお持ちの方は、前払式証票の規制等に関する法律に基づき同社の発行保証金から還付を受けることができますので、還付を希望される方は下記の申出先に連絡し、所定の申出書を取り寄せた上、手続きを行ってください。

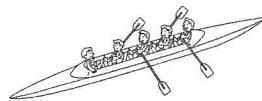
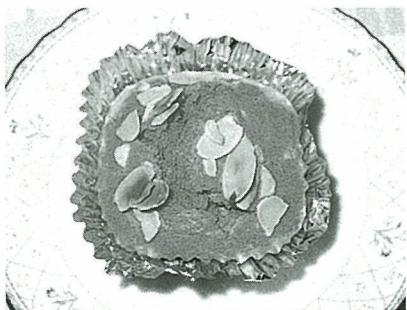
1. 申出受付期間 平成11年10月31日(日)  
(郵送の場合は当日消印有効)

2. 申出先 名称：大蔵省関東財務局金融監督第3課(アメリカ屋担当)  
住所：〒100-8181 東京都千代田区大手町1-3-3

(大手町合同庁舎3号館12階)

電話：■03-3211-5351  
(内線) 3503, 3518

受付時間：午前10時～午後4時（土、日曜及び祝日を除く）

いただきま～す  
おいしい給食

きなこケーキ

## ● 材料(5個分) ●

A	小麦粉	80g	さとう	大さじ4
	きなこ	16g	牛乳	大さじ1½
	ベーキングパウダー		バター	大さじ2½
	..... 小さじ1			
	鶏卵	1.5個	スライスアーモンド	10g
	にんじん	80g	アルミカップ	11号5個

## ● 作り方 ●

- Aを合わせて3回位ふるいにかける。
  - 鶏卵は割りほぐす。にんじんはやわらかく茹でてからミキサーにかけてペースト状にしておく。
  - 鶏卵とペースト状のにんじんを混ぜる。更に、さとうと牛乳、溶かしバターを加える。
  - ③にふるった粉類をさっくりと混ぜる。
  - アルミカップに④を入れ、スライスアーモンドを散らす。
  - あらかじめ200度で熱しておいたオーブンで約10分間焼く。
- 給食センター員を紹介—  
馬場 君代さん

ちびっ子  
ギャラリー

## 「和太鼓」

第二保育園  
川村 菜摘ちゃん(6歳)

GALARY

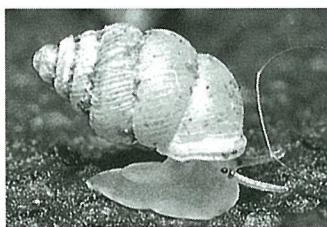
人の動き	人口
女	11、
男	11、
世帯数	3、5、5、302人
3、7、7、1人	3、7、1人
3、7、3人	3、2、5人
世帯 増	(7) 増
9/1現在	(7) 増
(内)	前月比

川辺の自然  
其の42

## ～小さな陸貝～

少し古い話になりますが、平成9年11月23日の岐阜新聞に飛騨の高根村で新種の陸貝が見つかり『ヒダゴマガイ』と名付けられたという記事が載っていました。殻の高さが約3.5ミリ、直徑1.7ミリといへん小さな貝です。カタツムリのように陸上にすんで貝殻をもつた仲間を陸貝と言いますが、川辺にも多くの種類の陸貝が生息しています。

ヒダゴマガイのような特に小さな陸貝では『ゴマガイ』『タワラガイ』『ミジンヤマタニシ』などが町内で確認され



キイゴマガイ

どの貝といふことか  
ら名前が付けられたもので  
すが、この貝

『タワラガイ』はゴマガイとよく似ていますが、昔米を入れた米俵のような形をしていました。陸貝のほとんどが植物食です。



タワラガイ

私たちの身の周りには、人の生活にかかわりなく、私たちが気が付かない生き物が沢山いるのですね。

川辺・自然とふれあう会  
栗山園彦



ミジンヤマタニシ